

Triple Leg Diamond Lanyard

User Instructions Supplement

Refer to the Diamond Lanyard Instructions, P/N 10024512, for additional information and instructions.

APPLICATION OF THE TRIPLE LEG SHOCK ABSORBING LANYARD

The purpose of this Diamond Back Lanyard is to allow continuous connection (tie-off) while the user moves between anchorage locations.

The snaphook at the center of the triple lanyard must be connected to the user's fall arrest attachment element (D-ring). The snaphooks on the ends of the lanyard legs must be connected to suitable anchorages, compatible in size, shape and strength.

The user must be secured to an initial anchorage location before moving toward a second anchorage. Once in position, the user then connects the second leg of the triple Diamond Back Lanyard to the anchorage in the user's path. The user may then disconnect from the initial anchorage to complete the movement.

The purpose of the third leg is to provide a convenient attachment point for self-retracting lanyards or other personal fall arrest devices. The third leg is to be used as a D-ring extension.

WARNING

Never attach all three legs of the lanyard to anchor points at the same time. Always connect the center snaphook to the harness back D-ring. Never attach the snaphooks at the ends of the lanyard legs to the harness back D-ring, as this can increase the potential fall distance to a hazardous degree. Attach the ends of the lanyard legs ONLY to approved anchors or anchorage connectors. Failure to follow this warning can result in serious personal injury or death.

Do Not use where objects may fall or otherwise interfere with the operation or ability of this device to function properly.

Suplemento de instrucciones para el usuario

APLICACIÓN DE LA CUERDA AMORTIGUADORA DE GOLPES DE TRES PIERNAS

El propósito de esta Cuerda para Espalda Diamond es permitir la conexión permanente (tie-o) mientras el usuario se mueve entre lugares de anclaje.

El gancho de seguridad en el centro de la cuerda triple debe conectarse al elemento de conexión para detener la caída del usuario (anillo en D). Los ganchos de seguridad en los extremos de las piernas de las cuerdas deben conectarse a anclajes adecuados, compatibles en tamaño, forma y resistencia.

El usuario debe estar asegurado a un lugar de anclaje inicial antes de moverse hacia el segundo lugar de anclaje. Una vez en posición, el usuario conecta entonces la segunda pierna de la Cuerda de Espalda Diamond al anclaje en el recorrido del usuario. El usuario puede entonces desconectarse del anclaje inicial para completar el movimiento.

El propósito de la tercera pierna es suministrar un punto de conexión conveniente para las amortiguadoras autoretráctiles u otros dispositivos para la detención de caídas. La tercera pierna se utilizará como una extensión del anillo en D.

ADVERTENCIA

Nunca enganche las tres piernas de la cuerda a los puntos de anclaje al mismo tiempo. Siempre conecte el gancho de seguridad central al anillo en D posterior del arnés. Nunca enganche los ganchos de seguridad de los extremos de las piernas de la cuerda al anillo en D del arnés, ya que puede aumentar la distancia potencial de caída hasta un grado peligroso. Enganche los extremos de las piernas de la cuerda EXCLUSIVAMENTE a anclajes o conectores de anclaje aprobados. El incumplimiento de esta advertencia podría provocar lesiones personales o la muerte.

No utilizar en caso de peligro de caída de objetos o en otras condiciones que pudieran interferir en el funcionamiento correcto de este dispositivo.

Supplément au mode d'emploi

APPLICATION DE LA TRIPLE SANGLE CUISSARDE, AMORTISSEUR DE CHOC

L'objectif de cette Sangle Dorsale Diamond est de permettre un raccord continu (corde de fixation) durant le déplacement de l'utilisateur entre les différents points d'ancrage.

Le mousqueton situé au centre de la triple longe doit être raccordé à l'élément de fixation (anneau en D) du dispositif antichute de l'utilisateur.

Les mousquetons situés aux extrémités des sangles cuissardes doivent être raccordés aux points d'ancrage appropriés, conformes en taille, en forme et en force.

L'utilisateur doit être sécurisé à un point d'ancrage initial avant de se déplacer vers un second ancrage. Une fois en position, l'utilisateur raccorde alors la seconde jambe de la triple sangle cuissarde Diamond à l'ancrage situé sur le passage de l'utilisateur. L'utilisateur peut maintenant se décrocher de l'ancrage initial afin de compléter le mouvement.

La troisième jambe a pour objectif de fournir un point d'attache pratique à des sangles auto-rétractables ou à d'autres dispositifs antichute personnels. La troisième jambe est destinée à être utilisée en tant qu'extension d'anneau en D.

AVERTISSEMENT

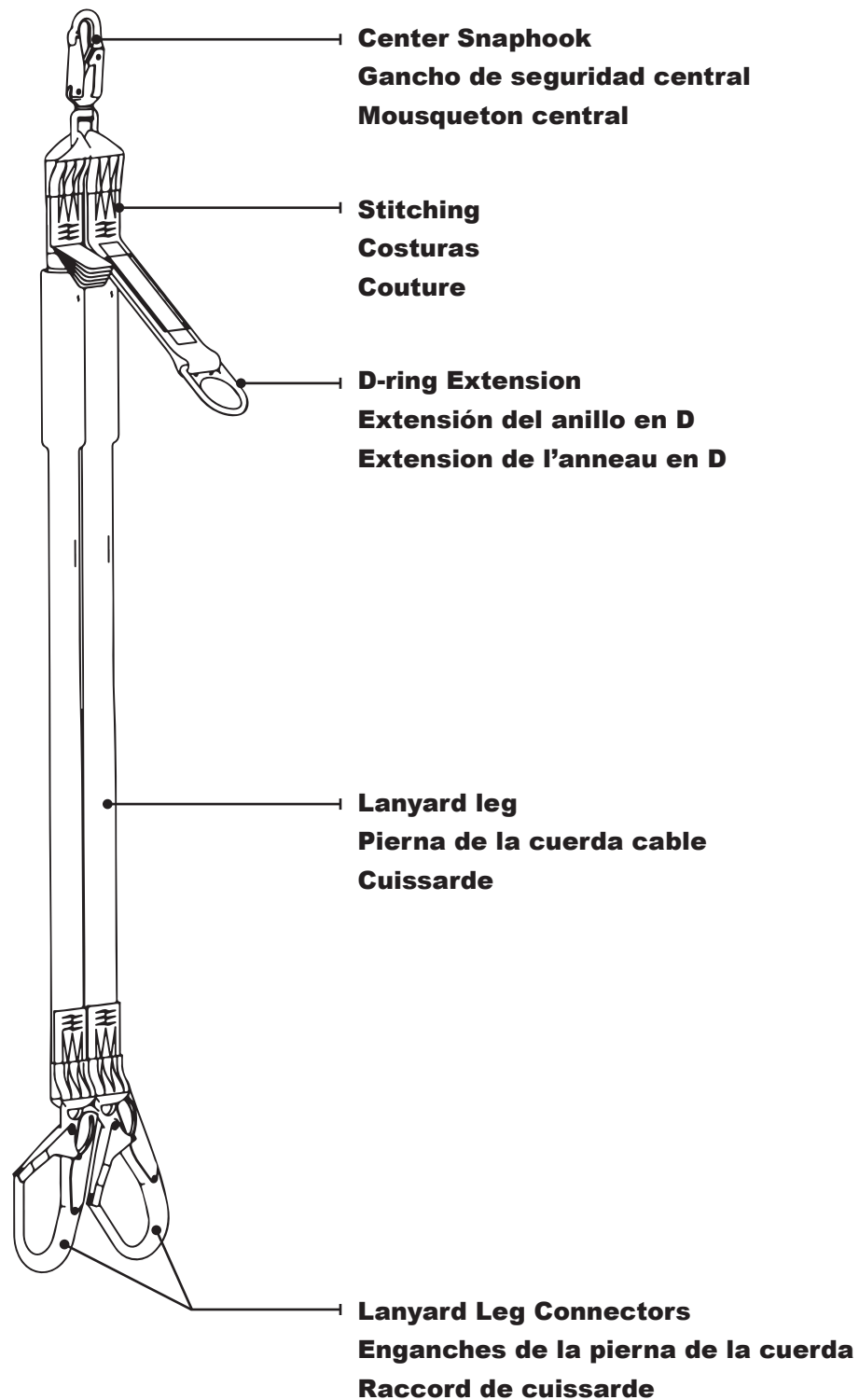
Ne jamais attacher les trois jambes de la sangle aux points d'ancrage au même moment. Toujours raccorder le mousqueton central à l'anneau en D arrière du harnais. Ne jamais attacher les mousquetons situés aux extrémités des sangles cuissardes à l'anneau en D arrière du harnais, car cela pourrait dangereusement accroître la distance possible de chute. Attacher SEULEMENT les extrémités des sangles cuissardes à des ancrages ou des connecteurs d'ancrage qui ont été agréés. Le refus de se conformer à cet avertissement peut entraîner de graves blessures personnelles ou la mort.

Ne pas utiliser dans des endroits où des objets peuvent tomber ou nuire autrement au fonctionnement ou à la capacité de ce dispositif à fonctionner correctement.

For More Information, call 1-800-MSA-2222 or Visit Our Website at www.MSAafety.com



1000 Cranberry Woods Drive
Cranberry Twp. Pennsylvania, U.S.A. 16066

**! WARNING**

NEVER ATTACH ALL THREE LEGS OF THIS LANYARD TO ANCHOR POINTS AT THE SAME TIME.

! ADVERTENCIA

NUNCA ENGANCHE LAS TRES PIERNAS DE LA CUERDA A LOS PUNTOS DE SUJECIÓN AL MISMO TIEMPO.

! AVERTISSEMENT

NE JAMAIS ATTACHER LES TROIS JAMBES DE LA SANGLE AUX POINTS D'ANCRAGE AU MEME MOMENT.

Warning Label Part Number: 10065108

Número de parte de la etiqueta de advertencia: 10065108

Code d'article de l'étiquette d'avertissement: 10065108